[illegible].S. Prestige In Japan Soars With Apollo II – But Reserve Remains

[illegible] "Apollo juichi-go" [illegible] for Apollo [illegible] banner on To- [illegible] radio, alive [illegible] translation, [illegible] "Ahmsto- [illegible]" almost as [illegible] Japanese lan- [illegible] and admi- [illegible] Japa- [illegible] prestige soar- [illegible] early to watch the lunar landing. [illegible] it happened at 5:17 on a hot [illegible] overcast Monday morning. [illegible] then came the breathtaking [illegible] steps on the moon, shortly before noon.

Temporarily, at least, [illegible] controversies over the possibili- ty of "nerve gas" being [illegible] on Okinawa, and over sharp [illegible] issues, were eclipsed.

Diet resumes session

Yet these frictions quickly [illegible] turned to prominence as the [illegible]

[illegible] Socialists, who want [illegible] "neutrality" for Japan, [illegible] who advocate [illegible] American defense [illegible] in the [illegible]

[illegible] 1964 Tokyo [illegible] World [illegible]

Color TV sales soar

[illegible] kilowatts of power than 1964. Sales of color TV sets soared. Climbers on Mt. Fuji listened to transistor radios. Riders on the world's fastest "Bullet" train between Tokyo and Osaka heard it on the public-address system.

A large, silent crowd glued to curbside TV sets at the foot of Tokyo's Kasumigaseki sky- scraper smiled and clapped as Neil A. Armstrong stepped onto the moon. In typical reserved

(Continued on P. 8)

"SUKIYAKI"
Cookbook By
MISS STELLA ITO

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

[illegible] XXXIII—No. 58 FRIDAY, JULY 25, 1969 Toronto, Ont

STRENGTH FOR THE BRIDGE
A story of JA's By
JESSIE L. BEATTIE

Saw Explosion

A First In Canada

Chiyoko Murakami

TORONTO. — (Staff) Barely [illegible] with death due [illegible] then going [illegible] in three languag- [illegible] as being the only [illegible] Japanese origin in [illegible] a commercial [illegible] no mean feat. [illegible] quite nat- [illegible] born Chiyo- [illegible] Murakami of Tor- [illegible] interview- [illegible] she had just [illegible] question [illegible] examination [illegible] of Trans- [illegible] what jittery [illegible] of the [illegible] having been [illegible] English all [illegible] passed a prac- [illegible] May of this [illegible] for 4 years [illegible] license [illegible] for a living [illegible] aircraft [illegible] has logged 250 [illegible] and has also [illegible] flying permit. [illegible] have been [illegible] of her [illegible] interested [illegible] been a dream [illegible] continued. . . [illegible] too much [illegible] It's probably [illegible] a foreign coun- [illegible] English is the commer- cial language."

Chiyoko came to Canada from France in 1966. Since she spoke French well, she was advised to settle in Montreal. This was a surprise, as she relates.

"Most Japanese never think to come to Canada. They think it's too cold".

To Toronto

To gain more practice in night flying, she moved to Toronto in 1967. Initially, there was dif- ficulty in finding work here.

"I'm uncomfortable with En- glish. At that time I had sort of a mental block about speaking English. I also had a strong French accent."

Her facility in three languages is all the more remarkable since she has taken no formal classes in either French or English, hav- ing studied physics and science in school. During the war, how- ever, her father tutored her in English.

The method she employed was not of the standard variety — rather listening to the sound and observing the action going with it — then duplicating the sound with the action later — "to see if it works". The ability to [illegible] in a language has also [illegible] the process.

Miss Murakami has taught French and English at [illegible] night school in Shinjuku, Tokyo. While in France, she worked as a representative-guide for Hi[illegible]chi and Westinghouse due to her fluency in French.

Does she intend to become a Canadian citizen? — "[illegible] Although I used to [illegible]

(Cont. on Page 8)

Opinion Poll Shows Japanese Wary "A" Power Linked To Destruction

TOKYO. [illegible] women over the ages of 20 selected at random.

Youths More Enthusiastic

It showed that younger people were early supporters of peaceful utilization of atomic energy while the enthusiasm petered out as the people's age advanced.

Thirty-four percent of the respondents, twice as many as in the first poll in 1968, were reminded of peaceful utilization of nuclear energy by the word "atomic energy."

But a predominant 67 percent, who were mostly older and remember the horrors of the atomic bombing of Hiroshima and Nagasaki, showed more or less negative reactions, saying the words remind them of the bombing resulting in the Hiroshima and Nagasaki holocaust.

Peaceful Purposes

As to general knowledge of how nuclear energy is being utilized for peaceful purposes in Japan, electric power generation was best known among 71 percent of the respondents.

Medical uses including treatment of cancer followed with 68 percent, and nuclear powered ships, the first of which is now under construction here, came next with 40 percent.

A small 18 percent believed in the safety of nuclear electric power stations. A notable 45 percent expressed fear of [illegible] pressed fear of their explosion or other radioactivity [illegible]

"Nuclear Allergy?"

The survey showed that [illegible] percent opposed the building of [illegible] industry complex near [illegible] quarters, [illegible] a nuclear electric power station, [illegible] a steel mill and [illegible] power plants, all because of their possible public health [illegible]

The so-called "nuclear allergy" — the strong repulsion the Japanese show to anything nuclear — was admitted by [illegible] percent, and denied by 15 percent. Such awareness was [illegible] as something natural and good by 40 percent.

Japan Probes Australia For Natural Resources

TOKYO [illegible] Robe River iron [illegible] [illegible] to produce [illegible] tons of iron [illegible] for Japan [illegible] Australia [illegible] Japanese partner [illegible] trading firm [illegible] National [illegible]

Japan High on N. Korea's "Spite List"

SEOUL [illegible] North Korea's spite list [illegible] Japan is high [illegible] the North [illegible]

"Major Threat"

[illegible] North Korea [illegible] spare parts [illegible] particularly cars and trucks.

Nerve Gas On Okinawa

WASHINGTON. — The United States has stored nerve gas and other chemical weapons at a number of points in the Pacific besides Okinawa, informed sources said recently.

The Japanese [illegible] officials charge that 23 [illegible] were hospitalized [illegible] July 8 due to a leakage of gas stored there. It was [illegible] there was a "mishap" but no mention of nerve gas.

Washington sources [illegible] U.S. nerve gas [illegible] Philippines, Formosa, [illegible] Korea, and in West Germany.

U.S. officials privately [illegible] and hope that the disclosures

No Issues Next Week

THE NEW CANADIAN [illegible] August [illegible]

Obscenity Charge On 3 Protesters

TOKYO. — Police arrested three leaders of underground [illegible] groups on charges of [illegible] obscene [illegible] [illegible] Kyoto University campus to protest government moves against student unrest.

Famed Grand Champion Kashiwado Retires From Sumo Competition

By ANDY ADAMS

NAGOYA.—4th Day: The action at the Nagoya Sumo Tournament was overshadowed by the news of yokozuna Kashiwado's retirement from active competition. It marked an end to the eight-year-long "Hakuho Era" (Kashiwado-Taiho) and finish to the burly yokozuna's injury-ridden career, which started in September 1954.

In tourney action, ozeki Tamanoshima and No. 7 maegashira Tochiazuma continued to set the pace by collecting their fourth wins in four days. All the other favorites came through as expected, including Taiho, the other three ozeki and both sekiwake.

Not Unexpected

Kashiwado's announcement that he is retiring was not completely unexpected, since speculation had been growing that he was only waiting for one of the ozeki to replace him as grand champion. Promoted to the top position of yokozuna along with Taiho for the November 1961 Tournament; Kashi—now 30—has managed to win a total of five tounaments.

His last title came two years ago in the Nagoya Tournament when he attained an excellent 14-1 record. He has been runner-up no less than 10 times. He had one perfect performance of 15-0 in September 1963. Sidelined for 12 tourneys, he dropped out only once in the past three years.

Near Upset

The last time that a wrestler defeated Taiho in two consecutive tournaments occurred in November 1964 and January 1965, when Myobudani upset the Golden Boy both times. But Ryuko almost matched this feat with a whirlwind attack on the Big Bird that had Taiho stumbling about the ring off-balance most of the way. Taiho lost to Ryuko last May on the fifth day.

This time, the No. 1 maegashira leaped aside at the "tachi-ai" (initial charge) and nearly un-balanced the grand champion. Then as Taiho moved in close, Ryuko pulled him down by the head and almost forced him down. But again Taiho recovered. The maegashira tried a second time to force his huge opponent off-balance with a slap on the back of the neck, but this time the yokozuna recovered almost immediately, then retaliated by getting both hands on the back of Ryuko's neck and hauling him forward into the dirt—"hatakikomi." Taiho is now 2-1 against Ryuko and 3-1 in the current tourney, while the maegashira is even at 2-2.

Near Miss For Hawaiian

Tamanoshima clung to his lead in the tournament by racking up his fourth triumph without a loss. But he had a narrow escape against Takamiyama and was lucky to survive. Jesse charged hard at the "tachi-ai" and quickly bulldozed the tough little ozeki to the edge. But he made his usual mistake of leaning too far forward with the upper half of his body so that when Tama danced aside, the big Hawaiian collapsed onto all fours—"hatakikomi." The same thing happened when Jesse lost to Kashiwado—his legs were too far behind his trunk. It left Taka with a disappointing 1-3 mark.

Kitanofuji showed real power in beating Kirinji for his third win against one setback. The big ozeki outcharged his opponent at the outset, secured a "hidari-yotsu" (left hand inside on the belt) and hustled him to the edge. When the disjointed komusubi stood him off at that point, Kita tried pulling him forward toward the center with an over-arm throw. But again Kirinji held him off. Finally, the ozeki forced his man to the rim again and this time managed to muscle him out—"yorikiri." Kirinji is 1-3.

Kiyokuni Keeps Pace

Kiyokuni kept pace with the other "sanyaku" (upper-ranked wrestlers) by garnering his third victory against a single setback. In fact, he spilled Kaiteyama with surprising ease. The speedy little No. 2 maegashira opened with his usual foot-sweep attempt, but when it failed to click he left himself wide open for the stocky ozeki's strong charge. Kiyo moved his rival to the edge, then suddenly twisted him off-balance and sent him sprawling into the dirt—"tsukiotoshi." Kai is now 1-3.

Kotozakura recorded his third win against one defeat by forcing out Toda in onesided fashion.

(Cont. on Page 8)

Aikido Founder Dies

TOKYO.—Morihei Uyeshiba, the man who founded the martial art of aikido, died recently at the age of 86. The aged leader was long-known for his prowess with the martial art and was a spiritual leader to the students the world over.

With his death, the last of the Big Three of the Martial Arts is gone. Jigoro Kano, Gichin Funakoshi and Uyeshiba are honored as the fathers of contemporary martial arts.

Uyeshiba's influence has been hailed the world over as his support for his form of martial art. Born in Wakayama Prefecture, Uyeshiba began practicing several martial arts in his youth, became known as one of the most adept martial artists and then developed aikido which was said to consist of some part of jujitsu (not judo). Prior to World War II, the Uyeshiba art was known as aikijutsu.

Last November, Uyeshiba received the highest degree offered to laymen in the Catholic Church.

He taught the art at his own studio, the Hombu in Shinjuku, as well as elsewhere. Originally, he was the sole teacher, but others soon joined his ranks, including his son, Kisshomaru who is the present head of the studio.

PRINTING OFFSET AND LETTERPRESS
OFFICE FORMS, BROCHURES, LETTERHEADS
Your Wedding Invitation Centre
HARRY S. KONDO Dalco Print
627 BAY ST., TORONTO Phone 368-9768

KAZUO G. OIYE Q.C.
BARRISTER, SOLICITOR NOTARY PUBLIC
2 Carlton St., Toronto
Room 1805
366-6388 293-4281 (Res.)

SUMMER HOLIDAYS JULY 27 to AUG. 10
SHARON'S FLORIST
CITY-WIDE DELIVERY
Peter Sasaki — K. Sasaki
Bus: HO. 6-2041
Res: HO. 6-7962
PAPE AVE., TORONTO

JAMES KAMINO
T.V. Service
EM. 4-9913
(TORONTO)

OSCAR'S Sport Shop
GOLF, FISHING Specialists
NEW LOCATION
1201 Bloor Street West
LE. 2-4267

ASK FOR
Stan Nishimura
Luciano Cianciusi
Real Estate
1682 St. Clair Ave. W.
Toronto
Bus. 766-6191 Res. LE. 1-1089

LEARN CHICK SEXING

Expert sexors more in demand than ever before!
- Most reliable School, operating every year since 1937.
- Once a year class: next class starting Sept. 9, 1969.
- Expert Chick Sexors earn $12,000 to 20,000 a year.
- Write for Free brochure.

American Chick Sexing School
214 Prospect Avenue
Lansdale, Pa. 19446

SPORTS

S. Hino Wins "Chori Cup" Golf Tourn[illegible]

TORONTO.—Competition for the "CHORI [illegible] the Bolton Golf and Country Club on Sat. Ju[illegible] of the Nihon Shokokai Golf Club, of Toro[illegible] was S. Hino.

Standings for the tournament were as [illegible] M. Doi, T. Umezuki, H. Ouchi, S. Ichikaw[illegible] moto; 10th, K. Kawaguchi, and 15th, T. Yok[illegible]

"Kyozawa Cup" — Tournament Results

TORONTO.—The KYOZAWA CUP Go[illegible] on Sunday, July 20th at the Willows Golf [illegible]

The competition took place under the [illegible] committee of the Toronto Japanese Associ[illegible] Industry.

The standings for the tournament were [illegible] 2. S. Ichikawa, 3. K. Kawaguchi, 4. H. [illegible] 6 M. Maeda, 7. H. Hama; 10. T. Umezaki and [illegible]

J.C.B.L. Reveals Team-Indiv. Standings

TORONTO.—The Japanese Canadian Bas[illegible] released its standings after its second month [illegible] batting averages and team standings are as fo[illegible]

NAME (Players)	AB	H	PCT.	TEAM
Mr. Tsuji	19	14	[illegible]	[illegible]
Mr. Nishimura	20	12	[illegible]	[illegible]
Mr. Asano	19	11	[illegible]	[illegible]
Mr. Miyajima	18	10	[illegible]	[illegible]
Mr. Oka	16	8	[illegible]	[illegible]
Mr. Shimizu	23	11	[illegible]	[illegible]
Mr. Hayakawa	15	7	.464	[illegible]
Mr. Nishimura	18	8	.444	[illegible]
Mr. Murata	14	6	[illegible]	[illegible]
Mr. Taba	17	7	.411	[illegible]

Home Runs: Ono, Shimoda, Miyaj[illegible]
Shimizu, Ogaki, Ma[illegible]

	Games	W	L
Nikko Garden	5	[illegible]	[illegible]
R. Kinoshita Ins.	6	[illegible]	[illegible]
Danforth Sporting	6	[illegible]	[illegible]
All-Way Roofing	5	[illegible]	4

The League can always use good players [illegible] in participating are advised to call Mr. Roy Sh[illegible]

Welcome Japanese Canadian Friends
KWONGCHOW CHOP SUEY TAVERN
Special Attention on Take Out Orders
EM. 2-0029 For Reservations EM 4-4[illegible]
126 Elizabeth Street at Dundas, Toronto
Catering to Wedding Banquets, Showers and Parties
Seating Capacity 240

ALL-WAY ROOFING LTD.
MEMBER OF C.R.C.A.
FLAT ROOFS SHINGLING
EAVESTROUGHING SHEET METAL WORK
ALCAN SIDING DEALER
TORONTO 421-3374 NISEI OW[illegible]
TOSH NISHIJIMA "COVERING [illegible]
Night Calls: PL. 9-5095 HI. 7-[illegible]

DUNDAS UNION STORE
YOUR SHOPPING LIST
SAKURA RICE — EGGS — MARUKIN [illegible]
SUKIYAKI MEAT — VINEGAR — MANJU [illegible]
MANY VARIETIES OF ARARE
173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO
EM. 4-7692

日本剣豪譜

宮本武蔵（みやもとむさし）

司馬遼太郎

一乗寺下り松（一）

宮本武蔵の生涯と、そしてその後世への名声を決定したのは、一乗寺の決闘である。この一戦で、かれの名は天下に喧伝された。

ここで、われわれは考えねばならない。そういう機会にめぐまれたのは、武蔵はよほど幸運なのか、それともその幸運が自然にやってきたのではなく、かれ自身が、苦心惨憺してまねきよせたものか。

とにかく、偶然ではない。

吉岡兵法所では、大騒ぎになった。当主清十郎が無名の剣客のために素人となる。そ、傷も恥が、復代に失敗して崩壊してしまったのである。

『すべて、一撃である。』

のくやしさよ」

と、遺された一族や門人たちは同院の吉岡家にあつまり、あるいは泣き、あるいは激昂した。この場合、侍の意識を問わず、中世人時代の武者のはげしさを考えねばならない（時代はすでに近世に入っていたが、人の心のはげしさは、多分に中世風であった。）

が、冷静な者もいる。

[illegible]

主、御部屋住みいご師事さ許することばもない」

なるほど、評判であった。

もともと、野の兵法者というのはおのれの一名をあげんがために名流に挑戦したがる。勝てばたったその一勝だけでその名流をしのぐ名誉を得る。

名流の方は――兵法の家の吉岡家ほどの古典的権威は天下にないが――決してそれに乗ってはならない。

――名流は勝負をひきうけず。

というのが、当時のこの芸術（兵法というほどのもの）の大家でのかたく持していた鉄則である。なければ権威をきずつけた権威が、一戦でほろびる。

余談だが、武蔵でさえ三十歳以後は勝負をすることを避けた。晩年、武蔵が豊前（大分県）の小笠原家の家臣島村十郎左衛門方に足をとめていたころ、ひとりの若い兵法者の訪問をうけた。青木某という。

――ぜひ、兵法のおはなしをうかがわせていただきとうござる。

というのを引見すると、青木が随員（？）。上に木刀を本前いている。武蔵は目ざとくみつけ、

「あの木刀は[illegible]」

「はい」

と、青木はいった。その青木の木刀には、赤い丸さをつけた腕ぬきのひもがついており、そのことが武蔵のかんにさわったらしい。

「その赤い腕ぬきはなんだ」

「これは」

装飾のつもりである。この木刀は試合をするときに用いているという。

武蔵はその『試合』ということばをきいて意外な反応に出た。いきなり立ちあがり、かたわらの児小姓（島村家の）をよび、その前髪の一つの結目にめしつぶを一つのせ、

「ごらんあれ」

というや、五尺余りさがって大刀をぬき、上段にあげ、腕をおろし、電光のはためくような勢いで斬りおろした。

「見よ」

と、武蔵は剣をおさめ、いった。

児小姓の髪の上のめしつぶが、真二つに切れていた。むろん児小姓にはなにごともない。

「見よ、見よ」

と、青木某の鼻さきにそのめしつぶをつきつけ、（獣のうなるような声で、武蔵の声はよくひびき、梁の上の塵が動くようであったという）、「見よ。わしはこれほどの腕がありながら試合というものを容易にせぬ。それほどに敵には勝ちがたいものぞ」

御礼

私たち当市の子女たちを訪れて、約三十年ぶりにカナダへ参り親族、知人の皆様にもおめにかかる機会を得て喜こんでおりますが、先日は三尾協会のご主催で私たちのため歓迎会をお催し下され、好きの中、またご多用中多数の皆様がご出席下さいました上、色々と身に余るお言葉を頂き誠に有難う存じました。実は一々参上御礼申上げるのが本意でありますが、当市にはまだ不慣れのためその意を得ず失礼ながら紙上を借り厚く御礼申上げます。

トロント市鉢男照五方　中井　博　久子

ト市三尾協会　知友の皆さま

ぢ特効薬

ぢによる出血や傷つけられたヒフによく効く治療薬有名な研究所はお出血を無痛でなおす薬を発見いたしました。それはかゆさや不快さを速やかになおし、傷つけられたヒフを忽ちなおします。

今までの経験で、これらの痛みは知らぬ間になおりふくれた「ぢ」はちぢまります。

最も重要なことは、これを使うことで、長期間にわたる「ぢ」に悩まされることがなくなることです。そうするには、新治療薬ビオ・ダインを使うことであります。傷ついた細胞をなおし、新しい細胞をつくりあげます。

新ビオ・ダインには塗り薬と挿入薬、プリパレーション・エッチがあり、どこの薬店からでも求められます。

家庭ヒント

△電化生活になっていろいろな電機製品を使っていますが、コンセントに差し込むプラグ（差込み）がきつくて困ることがあります。差し込みにくかったり、また抜けにくいときは、ついコードのほうを引っ張っていためがちですが、このようなときはプラグの金属の部分に鉛筆のシンをぬりつけますと、とてもスムースに抜きさしが出来、便利です。

貸室

二室キッチン付き、ストーブ、リフレジ・ヴァンクウヴァ・クイン衛付近、電話四六一―一三九四　トロント

住宅賣買

昼夜を問わず、住宅賣買について喜んでご相談に應じます。お電話して下さい。

堀ケン　Phone AM. 1-5194

洋服新調並に修理仕立物を致します

ト市ボールドイン街一三二

野村安則　電話三六八―九二二五

家屋賣買業

アパート、住宅、商店等の賣買を誠實にサービス致します。何とぞお引立て下さいますようお願い申し上げます。

疋田ゴードン清

K. Gordon Hikita — Phone 325-1641
BLOCK BROS. REALTY LTD.
Office: 3121 Kingsway, Vancouver, B.C.
Phone 434-1471
Western Canada's Largest Realtors

☆一九七〇年　エキスポ観光團

二月末より毎月各種個人自由行動グループや特別グループ出発など。皆様の御予算と御日程に合わせての準備がととのいましたので御問い合わせ下さい。

☆一九六九年　訪日観光團

△九月二十一日（日）　△十月十六日（木）　△十一月九日（日）　△十二月十四日（日）

V・I・P　ヴィ・アイ・ピー旅行社

[illegible]

メル家屋賣買

ト市オコナードライブ一五二七番地
電話七五七―五一八四
社長　岩井トッシ
住宅電話　七五七―七五七八

保険一切

火災、盗難、病傷、住宅、自動車保険のご相談に應じます。

木下律　トロント市
電話ＨＰＬ九―二六三二
ＨＰＬ五―七三一七

辯護士　鬼塚敏三

事務所　ト市西リッチモンド街一二一番地
電話三六三―五〇〇二
自宅六九一―三三八八
▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

秋の訪日観光團募集

今秋も左の日程で訪日観光團を組織することに相成りました御友人御誘い合せ御参加下さい

●出發期日　第一團―十月五日（日）午後三時二十分日本航空機で出發　第二團―十一月二日（日）午後三時シーピーエー機で出發　第三團　十一月十六日（日）午後三時二十分日本航空機で出發　第四團―十二月七日（日）午後三時シーピーエー機で出發

●内地観光並に観光費
（エー）、日光、東海道ツアー二百三十五弗
（ビー）、東海道、四國、中國ツアー二百三十五弗
（シー）、東海道、中國　九州ツアー三百三十五弗

●航空運賃　晩市―東京間往復運賃六百三十一弗（十月五日出發の第一團だけは六百九十三弗）
◇切符有効期間は九十日間です
●月賦払いの方法も御座いますのでご利用下さい
明細書は御申込み次第郵送致します

申込所　晩市　岩田旅行案内社
トロント　岩田旅行案内支社

Frank G. Yada

Crown Life Insurance Co

1550 West Georgia St.
Vancouver, B.C.

家庭の幸福を守る
生命保険つき貯蓄法
クラウン生命を
お選び下さい

矢田源一郎
晩市西ジョージャ街一五五〇
電話　三二五―二五二八　六八二―六五一一

おいしい中華料理

△日系人の各種大小宴会、結婚、婚約披露宴の御用命に應じますし、食事の出前も致します。
△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックのもの。是非御立寄り下さい。
△日本酒もサーヴいたします。

廣州チャプスイ・ターバン

KWONGCHOW CHOP SUEY TAVERN
138 Elizabeth St., Toronto, Ont.
Phone EM. 3-4033 — EM. 3-4039

W. K. GARDENS

127 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
Phone MU. 1-6642—8488

CATERING TO
Wedding, Club Banquets
Private Dining Rooms

皆様おなじみの

中華料理店

豪華な設備と一流のサーヴィスは常に皆様の御好評を頂いております。

●結婚披露宴その他パーティ等の御用命を御待ち致しております

ダブリユ・ケー・ガーデンス
電話エムユー一―六六四二（本番號）

日本機を再使用

支払い拒否で訴えられた　ツランスエア社と話がつき

【ウィニペッグ】カナダのエアラインとして最初に日本製ワイ・エス一一機のターボ・プロペラ二機を購入した當地のツランス・エア會社はその後、[illegible]二機の支払いを拒否していたので、日本航空[illegible]ではツランス・エア社を相手取り訴訟をおこした。

しかし今週になってツランス・エア社のノーマン社長は、その問題について日本側との間に円滿な合意に達したと發表するとともに、一時使用を差しひかえていた日本製機を、その定期ラインに再使用することになった。

日本側ではエアラインに對し五十万ドル以上の財産差し押え訴訟を出していたものだが、これが双方に圓満解決となったため、ツランス・エア社は目下推進している同社の財源増加計畫の前途が明るくなったと傳えられている。

大型船用に

水中落下傘を

【東京】三菱重工は今週、超大型船及び超大型タンカーの停止距離を縮少するため、水中パラシュート使用を計畫中であると發表した。こ[illegible]にはかなりの時間がかかるので、船尾からパラシュートを發射しようというもので、まず二十万トン級タンカーでテストを行うことになっている。

晩市で琴演奏

【晩市】當地共進會場で日本の文化使節として派遣される琴の名流師範ら四人が演奏する。一行は、△宮城喜代子(六四)宮城會々長 東京藝術大學助教授△宮城數江(五七)宮城会副會長△北原篁山(四四)尺八演奏家△田村味智子(四七)箏演奏家の四人である。

ト市で五日間も滞在

万國博カラバン八月中旬に

【晩市】エキスポ七〇を宣傳するカラバンは親善使節と共に、トロントに來る八月十二日から十六日まで滞在する。ミニ・エキスポは目下北米都市を巡訪中であり、カナダではオタワ、モントリオール、ウイニペッグ、晩市諸都市を訪れるはず。

大型バス内には万國博全會場の模型、カナダ政府館と米國政府館をみせ、また新萬國面の日本紹介展示品がかざられてある。トロントでのカラバン公開時間はいずれ發表される。

サケ漁者がスト投票

=新魚價オファを拒否して=

【晩市】キャナリー側[illegible]は會社側の増價オファを全部[illegible]した後、ビーシー州漁業組合は、キャナリー側の[illegible]オファを[illegible]、今週[illegible]代ストライキ投票を行うことになり、おそらく大多數[illegible]してストライキに入ることになろう。

漁組[illegible]代キャナリー側と[illegible]について折衝してきたが、會社側のオファであるサケ一斤につき一仙増し、コーホー二仙増し、ピンク一・七五仙、チャム二・五仙増しの最終價を拒否した。

漁組側交渉團が拒否した條件を漁組員は從業員から受け入れないので、恐らくビーシー州のサモン漁者はストに入ることになるものとみられている。

在加日本語校の現況

十四校に生徒約八百四十名

晩市の佐藤傳氏は在加の日本語學校機關について調査した結果を次のように(要點)を傳えてきた。

現在カナダに日系人經營の日本語學校が十四校あり生徒數は約八百四十名。州別にするとビーシーが三九〇名、アルバタ六〇名、マニトバ六〇名、オンタリオ二七〇名、ケベック六〇名で、教師數は三八名。

生徒數も時季により増減があり、入學時には多數であっても六ヵ月、一年後にはかなり減退する。その數は下級學年生は多いが、上級學年生は少ない。成人部、夜間學部も同様の傾向である。

踊る二百 盆踊り

晩市で盛大に

【晩市】このほど當地佛教會主催の盆踊りが海のお祭りを飾るプログラムの一つとして盛大にスタンレー公園で行われた。日本よりとりよせた大太鼓とヤグラ、くるりと踊り輪にチョウチ[illegible]日本情緒たっぷり。

約二百人余りの踊り子さんがバンド付きで行列。三重輪をつくってゆかた姿の晩市とス町からの踊り子の手足のさばきも見事で拍手をうけ、賣店も繁昌してんてこまい。約五千の觀衆を九時ごろまで樂しませた。

佛教結婚曲で

明二十六日午后、ト市佛教會で結婚式をあげる佛教會オルガニストの一人西村ポーリン孃は、昔ながらの結婚マーチの代りに紫敏郎作曲(ハワイ本願寺教團委任)のマーチを使うことになった。

上智大學生を會舘側が歓迎

東京の上智大學カナダ情報センター所長フォータン神父の率いる大學生視察團一行(女子十二名、男子六名年齢十九―二十七才)は八月一日(金)午後六時半から日系文化會舘裏庭でウイナ・コーン・ローストで歓迎される。

鈴木重三氏カナダ訪問中

戰前晩市　加奈陀新聞社[illegible]た鈴木重三氏は戰時中交換船で歸國したきりであったが、カナダの知友人にどうしても會いたいと三ヵ月の予定で訪加、目下晩市の田坂耕二氏宅に寄宿中。近日中にはトロントを訪れることになろう。

●トロント佛教會の石浦入道師は八月三日より同月二十三日まで休暇をとる。用件のある方は佛教會に電話すること。

滋賀湖東會が二氏に表彰状

去る日曜ト市内キューピーで行われた滋賀湖東會の野遊會には約二百五十名が參加、同会歴代会長(今は引退)の森助五郎氏と永年幹事をつとめている江畑猪三氏に松山会長が感謝表彰状と記念品を贈った。

十六美人が訪加

カナダ館に働くホステスたち

【晩市】應募者三千余人の中から厳選されて万國博カナダ政府館にホステスとして採用された日本娘さんら十六人は來る八月六日シーピー・エア機で着晩、約一ヵ月にわたってカナダ各地をみてまわることになっている。

一行は二班に別れて、十二日カルガリーにつき、それからトロントに十三日、ストラットフォードに十四日、ナイアガラで十六、七の兩日を過ごし、モントリオールに着く。その後東部沿海諸州をまわり、オタワに二十八、九兩日、再びトロントにもどるのが三十日、ウイニペッグ三十一日、レジャイナ二日、サスカツーン四日、エドモントン五日の日程を終え九月八日歸國の予定。

ホステスとしてシーピー・エアから四名採用を担當した大場ジョー氏はこういっている。

みんな申し分ないきれいな人達。英語も達者だし學歴も上々。各地を訪れて日系人の方々と會うことと思いますが、何分よろしく……。

●死亡　ト市の池野政義マス氏(四三)は二十三日聖マイコル病院で死去。二十五日夜八時日系合同教会で告別式執行。

知性派の雑誌

◎文藝春秋 ◎現代 ◎中央公論
◎世界 ◎小說現代 ◎オール讀物
◎群像 ◎新潮 ◎小說新潮 ◎婦人公論
◎婦人の友 ◎文學界
△週刊雑誌―◎アサヒジャーナル ◎朝日
◎毎日 ◎新潮 ◎文春 ◎現代 ◎サンケイ
◉その他―娯楽 婦人 映畫 スポーツ 宗教等どんな雑誌でも御取次ぎの便を計ります
◉雑誌値段表は御申込み次第に送付致します
航空郵便切符旅行 小切手為替送金
龜岡書籍貿易商會
889 Dundas Street West, Toronto 3, Ont. Phone 368-9934

本格的な夏、暑い時の冷しソーメンの味は又格別
◉友白髪ソーメン
◉冷　麥
◎夏は冷しうどんにして召し上がって下さい
アルバータ製
◉青木うどん(細手、太手)
◉日本製干うどん
カンバランド・チャーメンには
◎ファ・ケー・うどんを御使い下さい
ダンダス　ユニオン店
電話 イーエム四―七六九二 イーエム六―三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692)
173 Dundas St. West, Toronto

好評を戴いて居ります
◉ナショナル印 **自動炊飯器**
三カップ、四カップ、六カップ、八カップ等多數入荷しております。
◉**新　着　品**
○夏場に美味しい―素麺、冷麥、干うどん
○簡單に出來る―即席ラーメン、王將うどん
○罐詰類―鮨、いか、たこの味付、鯖水煮、白鱧水煮、筍、小芋、絹ゴシ豆腐
他に澤山入荷しております。早目に御來店又は御電話にて御注文下さい。
○日本送金は古屋で―
古屋貿易會社
FURUYA TRADING COMPANY,
460 DUNDAS ST. W., TORONTO 2B, ONT.
PHONE 364-5461

はらのできた人のこと（上）

夏の話③

和田聖公

私は禅宗の、それも臨済禅に、すぐれた大先輩を幾人かもっている。現在の方であるから名前をかくことはできないが、いずれも禅宗界に於ては大きな指導力をもっておられる人達である。

行の人で有名な先輩が居られる。この人のはらのかたいことも有名で、二人の弟子が棒をはらにあてて力いっぱいおしてみたが、この先輩はびくともしないばかりでなく、はねかえしてしまったのである。こんなに、はらがかたくてはと心配するのは普通の人の考えである。宗教により坐禅によって五十年も修養しただけのことはある。要するに、はらができているのである。

病気ではらがかたくなったのでは、これはたいへんである。しかし修業で自然に、はらがかたくなったのであるから、普通のかたさと、わけがちがう。うんと息を入れたら、かたくなるだけで雑談しているときは決してかたくならない。適当にはらのかたさがある。

老人になると、はらに力が入らないと言うのか、つかみどころのない、はりの少しもないはらになってしまう。

×

坐禅をしている人は、たえず静かに、はらで呼吸させられているのである。自分で意識して呼吸しているのではない。させられているというべきである。だから、はらをさわってみてわかったことである。はらに力が入っているのである。だから弟子の二人が棒をはらに当てても、すぐにはねかえされる。物質的に生理的に、はらに力がこもっているばかりでなく、精神的に霊的に力がいつもこもっている。

この先輩のところには、多くの人がいろいろなことを相談にもちかけている。私もそばでみていたが、言葉は少ないが、まことに要領を得ているというか、一言でずばりと言いきってしまわれる。その言葉に何とも言えないものがあると言うのか、まことに、きいていても、たのもしいものを感じさせられる。

私はときどき食事を共にするが、かつて一度も、魚類、肉類を口にしたことがない。ミルク、玉子くらいは私がすすめるので、仕方なく口にされる。

日常の食事は豆るいが多い。生野菜はもちろんのこと、もくげ類をとられるのである。しかも体力は驚くべきものがある。私も年齢より若いが、この人の若さは私などと異って、力のあふれる若さが全身にかんじられる。

×

私は、はらの呼吸のことをいつもくりかえしてのべているのだがこの人は、そんなことを言っていない。ひたすら坐ることを説いているのである。すわりさえしたらよい。すわれない人間に何がわかるか、とくよりも実行すべきである。りくつを言うまえに、すわることである、と。

この人のところに、わがままで困る青年をよこしてきた。何んにも言わず、教えず、ひたすら坐らせている。一日の時間の中で、労働するときがある。この青年は都会で育ったので畑の仕事や庭の仕事などしたことがない。それを多くの人の中に入って、働かされるのである。

朝は二時半に起される。三時には坐禅堂に入れられる。[illegible]七時まで静坐である。あとは午後の三時、四時まで労働に従う。時おり[illegible]に、はなしの時間がある。夕方は六時から食後に又坐禅行である。よけいなことを考えているひまがない。

この青年について私は特別に注意してみた。三カ月くらいで、だれがみても、立派な変りようである。

呼吸のかずを調べてみたら一分間に十回になっている。

この大先輩の呼吸のかずは一分間に四回になっている。しかも私のように、別段、科學的にどうの生理的にどうのと習うのを聞いたことがない。ひたすらすわっているだけである。

思うのに、はらの呼吸はもとから、からだにさずけられているので、別段どうしなくとも静かに坐りさえしたら、自然に、ある時期がきたら、はらの呼吸になるものらしいのである。そうでないと、どうして一分間に四回の呼吸になるのであろう。

そこが大自然の法であろう。考えたり、知識での呼吸でなく、その様にできているのである。

私は科學だの生理学的にどうのと言っているが、これも宗教的にみたら、その説明も必要でないのかもわからない。この大先輩に、それをたずねてみても、知らないと言うのであるからそれが本當なのであろう。七十二、三でも、五十年代の体力をもっているのである。頭脳のはたらきに至つては、大したものである。別段何を學んでいるとも言わない。宗門のことを學んだ程度であろう。しかし深いものをもっているのは、たしかである。學問も知識も、すでにこの人は越えられたのであろう。

東畑は休み

本欄は東畑夏休みで休刊となります。次欄は八月五日、火で、それ以後は通常にもどります。読者、投稿者のみなさんご諒承下さい。

ニュー・カナデアン

東京都に さくら名所を

苗木三十万本を用意して

【東京】「日本花の會」（東京都港區赤坂小松ビル）が設立されて七年。『日本中ヶ花いっぱい』にという目標にそって、すでに五十万本を越す花の苗木を全国に配った。この會が、今度は東京中心に『サクラの名所』をつくる運動に取組みはじめた。

この会の會長は河合良成小松製作所会長。シダレザクラ、八重ザクラ、ウメ、モモなど日本古来の花が、年々少くなるのを嘆き、私財一億圓を投じ、財團法人の『日本花の會』を三十七年春にスタートさせた。あわせて、花を楽しむ喜こびをともにし、人々の心を少しでもやわらげたい、との念願をこめて。

最近は春秋五万本ずつの苗木を配り續けてきた。サクラがもっとも多く、ほかに、モモ、ウメ、モミジ。サクラの場合、公害に比較的強いシダレザクラ、八重ザクラを選んでいる。主に地方公共團体を通じて苗木は配っている。道路では東名、名神、水戸街道、日光街道など二百四十九ヵ所に五万三千五百本。驛では仙台から米子までの各管理局管内の国鐵と、東京都近郊の私鐵各驛をあわせ千八百五十五ヵ所に四万七千本、老人ホームや兒童養護施設など福祉施設が二千二百二ヵ所八万五百本。學校は三千百五十ヵ所九万九千五百本。あとは公園、團地など。

都内と関東、中部地方を中心に、こういった公共施設には、ひとわたり配り終った。そこで、今年からはとくに都内に集中的にサクラの苗木を配り『サクラの名所』づくりを始める。これまでにも、たとえば西多摩郡檜原村ではサクラを一万本植える村民運動を起しこの会から昨春三千本、今春二千本の苗木をわけてもらった。また、この會が配布したサクラの苗木のうち新宿御苑では四百本、駒澤公園では二百本がもう花を咲かせた。しかし、都内のサクラは公害で痛めつけられ、開發に追立てられ數が減るばかりなのだ。

寄付感謝（下）

（一九六九年一月一日より六月三十日迄、敬稱略）

バンクーバー佛教會

△二十五弗宛——金婚記念 那須文吉 亡父三十七回忌 近藤吉男 長男出生記念 雛本久雄 銀婚記念 川崎良太 亡父十三回忌 山東鐡三 亡母三回忌 中村源三郎

△二十弗宛——亡父葬儀 藤岡義 故智一周忌 壮忠男 亡夫一周忌 近藤静代 訪日記念 小柳タキ 全快記念 唐木秀明 亡父一周忌 石田長次郎 亡夫七回忌 貫名よし子 亡夫十三回忌 夏原さわ江 訪日記念 小林勘三郎 亡母一周忌 矢田翁 特別 リッチモンド佛教會 亡夫葬儀 谷ミキエ 亡息三十三回忌 中野一雄 年忌法要 名畑正男 亡夫一周忌 志嵐ノリ子 亡母忌明 杉本太一 特別 ラスキー 全快記念 山崎国蔵 納骨記念 万木モト 亡母三回忌 福井[illegible]一 結婚記念 齋藤利夫 結婚記念 リチャードソン

△十五弗宛——亡母追悼忌 高橋多美代 全快記念 近藤要次郎 亡夫二十三回忌 西村ナカ 亡父十三回忌 川本重男 亡父三回忌 井上千代

△十弗宛——故龜井龍松氏忌明 木村秀夫 亡夫三回忌 吉田美智代 訪日記念 青木伊之助（アルバータ） 故登二十五回忌 向井富一 亡父三回忌 太田米端 訪日記念 鎌田ユミ 訪日記念 若林源右エ門 訪日記念 青木鉄雄（ウ市） 特別 田中善之

トロント市布告

ガーベジ取り日の変更について

来る八月四日（月曜日）は、市公務員の休日につき當日のガーベジ取りは行われません。月曜日に集めるところは火曜日に、火曜日に集めるところは水曜日となります。

R. F. [illegible], P. ENG.
Commissioner of Streets

日本藥品新着御案内

◎体力増強剤
アリナミン パンビタン アスパラ ハイシー 要會素 マムレゲン

◎動脈硬化 肝炎治療剤
△アクロ 百八十錠入り 五弗九十五仙
△同 六十錠入り 二弗七十五仙
△フルチ 二弗七十五仙
△ベルツ丸 一弗九十五仙

◎お盆が参りました。線香並びにローソクが澤山入荷致しました。
◎蚊取り線香新着
◎肌あれを防ぐ黒砂糖石けん新着

直輸入小賣商 みかど商會
MIKADO ENTERPRISES LTD
263 East Hastings St. Vancouver 4, BC

ニューカナデアン

毎週火・金二回発行
購読料金　半年五弗(払)　一年九弗(前)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

中継放送　どこも人の山

日本有力各紙も大々的に報道

【東京時事】人類が初めて月に立つた世紀の一瞬を目[illegible]約六千六百万人がテレビ中継でみた、とされている。東京都内の盛り場のテレビの前はどこも黒山の人だかり。都内の主要道路の交通量は普段の日の半分以下、アポロの中継放送をみるため車にのる人が少かつたせいだ。

天皇、皇后両陛下も那須のご用邸でテレビをごらんになり、午前七時ごろ、侍従が月着陸船が無事到着したことを報告すると、ちよつと興奮された様子で『知っている、知っている』とくり返された。

夕刊もアポロ一色。『人類、そこに月を踏む』（朝日）、『いま月を踏んだ』（毎日）、『人類、初めて月を踏む』（讀賣）といずれも二段抜きの大見出しと写真とが一面をかざり『宇宙元年』のはじまりを告げた。

沖縄の神經ガス　直ちに撤去さす

太平洋島基地からも同様に

【ワシントン】米国防省は、今週、米国はその海外駐留軍に神経ガスを配つたことを認め、これらガス弾を沖縄から速かに撤去させると発表した。國防次官補ダニエル・ヘンキン氏は、太平洋上の主要基地からも同様ガス弾の取り除きも行うといつている。

沖縄に神経ガス弾が送られたのは一九六一年と六三年の決定にもとづくもので、ケネディ内閣のマクナマラ国防長官時代から沖縄に保蔵されていたことが明らかとなつた。

萩原万博代表　八月中旬訪加

【東京時事】萩原日本万国博覧会政府代表は七月廿九日から八月十四日まで十七日間海外出張する。中米のニカラガ、コスタリカで万博参加勧奨のあとカナダで行われる日航万博キャラバン隊に参加のため。

日本敬意拂う

【東京時事】保利官房長官は、米国防省が沖縄から毒ガス兵器を撤去すると発表したことについて次のように語つた。

これは日本政府の要請を直ちに受け入れたもので、米政府が日米友好関係を重視したものとして歓迎する。米政府内にもいろいろ意見があつたろうが、こうした決断に踏み切つたニクソン大統領に敬意を表する。

日本が鋭く追及

【東京時事】沖縄の米軍基地で先週、猛毒の神経ガス「VX」がもれ、米人二十四人が[illegible]れ、倒れたため、入院するという事件が起こつたことが明らかとなつた。毒ガス兵器はジュネーブ軍縮委で問題となり、米国内でも同毒ガス事故問題が発生している。沖縄返還交渉が本格化しているときだけに、今後の交渉への影響が注目される。

日本政府は沖縄の米軍基地に毒ガスが配備されていたとの報道を重視し、とくに愛知外相とマイヤー駐日米大使との間に、沖縄返還の予備折衝に入つた矢先でもあり、返還交渉への影響についても憂慮されている。この事件で沖縄住民に大きな不安を与えていることを考慮し、さしあたりガス兵器の管理の安全および沖縄からの撤去について米側の善処を求めた。

一方、社会、公明、民社、共産四党は米毒ガス中毒事件を重視『人類の敵として軍縮の対象となつている化学兵器が沖縄に配属されていることは極めて重要な問題である』として『政府が責任をもつて実態を調査し国民の前に明らかにすると共に、米政府に対し即時撤去を要求すべきである』との談話を発表している。

議案審議打切り案で　首相が罵聲をあびる

【オタワ】議案審議時間を制限する政治的爆弾『七五ーシー案』を政府与党が強引に通過させ、野党側の議案修正の長広舌作戦を一蹴したことで、ツルドー首相は野党各派から散々罵倒され、『ヘイル・ヒトラー』『キング・ツルドー』などと呼ばれて、議会制度はこの非民主的なかん口令で葬られた、とするどく攻撃した。

七五ーシー案というのは議案審議にあたり、一議案につき十日間の審議日を与えたのちは、修正を加える必要があれば加えて可決させるというもので、野党側としては、政府側が議会審議を円滑化するためとの主張は、野党議員の責任と立場を無視した無謀な議案として、その通過を極力反対してきた。

ピーシー總選擧

＝来る八月二十七日に施行＝

【ビクトリア】先週末、ソルトスプリング島のカテージで休養中、ピーシー総選挙日を選んだ結果、ベネット首相は今週突如、来る八月二十七日に投票を行うと発表、政府閣僚をビックリさせるほどであつた。

ピーシー州の社信党政府は政権を十七年間も維持してきた。ベネット首相はその記録を背景として州の繁栄を社信党にゆだねることは投票民にとつて最も賢明である、という意味の演説を行い、第一野党の新民主党はマルクス主義者の寄り合い世帯で信用できないと非難した。

新民主党は今年四月、トム・バーガー氏（弁護士）を党主にあげ、自由党も昨秋マギア・ドクターを党主に迎え、保守党主のデファア氏は六月に祭りあげられたばかりで、いわば検討的な総選挙ということになろう。

ラー號　航海も能

成功と語る

【バルバドス、ブリッジタウン】草船『ラー號』乗組員一行はラー號が目的地より六百マイルの海上で大破損したため、漁船に移り乗り、今週当地に無事上陸した。船長ヘアダール氏は古代人が草船で大西洋を渡航したとする説はこれで立証されたといつている。草船

木曜に着水　アポロ一一号

【ヒューストン】貴重な月の岩石サンプル（約七十斤）を積んだアポロ一一號は木曜午後一時ごろ南太平洋に着水するコースを順調にたどつている。ニクソン大統領は三宇宙人の偉業を祝福するため、米航母ハーネット號に乗り移るため白亜館を出発した。

三宇宙人は乗艦するとすぐ隔離室に十八日間閉じ込められるので、大統領は彼等と一々握手することは許されない。大統領は『二千年には地球人は生物が棲息する新世界を訪れることになろう』と語つている。

チャザム地方　農地に水害

【チャザム】当地方は四十年以来の増水で、河川がハンランし、付近農地や避暑地は水びたしとなつている。ダムが決潰して河水が約四百エーカーの農地にひろがり、コーン畑も二フィートの深さにつかり、風向きしだいで、まだダムがこわれて水害が拡大するものと憂えられている。

フランコ將軍の後繼者　スペイン國會正式承認

【マドリッド】スペイン議会は今週、フランコ独裁者の決定であり元首制回復を正式に採択し　フランコ将軍の後継者にワン・カーロ殿下を任命、スペイン國王とすることになつた。

議会は三十一才のカーロ殿下をフランコ將軍が死去後、統治者とすることに四一九対一九で決定した。これは一九四七年にフランコ將軍自身が後継者を指名する權限が與えられたためで『私の死後、スペインはワン・カーロ殿下が後をつぐことになる』と落涙しながら宣言した。

スペイン内乱軍を撃退したフランコ將軍が統治者となつて三十年、スペインは國王を迎えることになるわけで、カーロ殿下の父ドン・ワン（五六）は今なお王位につく權利者の第一位だと主張している。

台灣と絶交

カナダ外相語る

【オタワ】シャープ外相は今週、カナダと中共間に大使交換が実現することになれば、カナダは中共の要請に應じて台湾承認はなくなることを明らかにし、中共は党争を二ヵ月間休戦し、専門家をおこさせた。

…みと交渉を續けていくことを得策とさせた。中共間の交渉は目下ストックホルムで續けられている。シャープ外相は『われわれの方針は中國の一政府を承認することである』と語つており、二つの中國主義はとらないことになつているとしている。

月に激突

ルナ一五号

【モスクワ】アポロ一一號打上げに先立つてソ連が打上げた宇宙船ルナ一五號は月周囲を旋回中であつたが今週ルナ號は月に着陸して所期の目的を果したとソ連側で発表した。英国側の天台観測所によるとルナ號は時速三百マイルで月表面に激突したので、恐らく大破損したものとされている。

ソ連側もルナ號の目的が成功的に終つたとはいつておらず、自動的に月の岩石をひろつて帰還するのではないかとの可能に考えられたくなつたとみられている。

Dates And Doings

London Japanese Community Picnic August 10th

LONDON, Ont. —The Japanese Canadian Community of London will be holding its annual picnic:

PLACE: The "SUZUKI FARM", R.R. 3, London. [illegible] off Oxford Street West.

DATE: SUNDAY, August 10, 1969

ADMISSION: $1.00 per adult (Children free) Door prizes [illegible]

TIME: [illegible] is officially open 11:30 a.m. (grounds [illegible] for those wishing to come before 11:30)

PROGRAM STARTS: 1:00 p.m. — Games — Races — [illegible]

SWIMMING: 12:00 Noon to 1:30 p.m.

SUPPER: [illegible] p.m. (Bring your own food)

[illegible], bring your friends! — L.J.C.C.

• • •

Sophia Univ. Students Arrive Aug. 1st at Centre

TORONTO — CALLING ALL YOUNG PEOPLE! SOPHIA UNIVERSITY STUDENTS ARE COMING! August 1 at 6:30 p.m. [illegible] Cultural Centre.

A real good ole Canadian welcome is again promised for a group of young Japanese students who will be coming to the Japanese Canadian Cultural Centre on August 1 at 6:30 p.m. The group consists of 12 girls and 6 boys, ranging in age from 19 to 27.

Similar groups led by Father Conrad Fortin (Director, Canadian Information Centre, Sophia University, Tokyo) have visited Toronto in '66 and '67, hosted by the Centre with the help of local Nisei people, and been treated to a weiner and corn roast. The W.A. mothers added the Japanese touch with ONIGIRI, [illegible].

The backyard of the Centre will become the reception area to provide "around the campfire" atmosphere. Spontaneous [illegible] in the form of sing-songs and other related activities have [illegible] the feast.

The students are also very interested in talking to Canadian young people and exchanging ideas. They can converse in English [illegible] for those Japanese Canadians contemplating a trip to [illegible] may be a golden opportunity to practice their Japanese.

A fee of $2.00 will be assessed for the whole evening of food [illegible] not to mention the opportunity of meeting these bright young people from Japan. . . . Come casual. For reservations, please call the Centre office 429-0676 by July 30th. (Since the secretary is away this week, phone early in the week, or leave your name with one of the directors. You will be assured of an enjoyable and memorable evening.) —J.C.C. Centre

Paramount Gift Shop

SUMMER SALE

August 1—23

20% off all merchandise. New stock just arrived . . . Japanese dishes, laquerware, embroidery pictures, ikebana dishes, men's and ladies' yukata, cultured pearls, necklaces, earrings and rings.

733 Danforth Ave., Toronto Phone 463-3126

Japanese Canadian Cultural Centre

MID-SUMMER DANCE

Saturday, August 9, 8:30 p.m.

Bar facilities Tickets $1.50

1969 TOURS TO JAPAN

[illegible] (Sun) October 16th (Thursday)
[illegible] (Sun) December 14th (Sun)

1970 EXPO TOUR

Special Low Cost Tours
Special Group Tours
Weekly Departures During Expo. (March 15th — Sept. 13)
Make Your Plan With Us N-o-w ! !

For Detail Information, Contact

V.I.P. Travel Ltd.

— To "Very Interesting Places" —

515 Main Street, Vancouver 4, B.C.

682-2241

Students Tour Canada

TORONTO — [illegible] Japanese students and [illegible]

[illegible]

Ecumenical Scheduled For Japan In Expo Year

TOKYO — Asian Catholics and Protestants will meet in Japan next year to discuss what ecumenical cooperation is needed and possible in the field of development at the local and regional level.

According to the National Christian Council of Japan, K[illegible] Asaka [illegible] of Japan [illegible] Development Committee, will be the chairman of the meeting, known as the Ecumenical Asian Conference on Development.

The [illegible] said Asaka will be assisted by two co-chairmen. They are Archbishop Angelo L. Fernandes of India and Dr. T. B. Simatupang of Indonesia who is consultant to the East Asian Christian Conference (EACC) on international affairs.

The site of the conference to be held July 14-24 next year is [illegible], the council said.

First For Change

TORONTO — For the first time in Canada the traditional wedding march, Lohengrin by Richard Wagner will take second place for Miss Pauline Nishihara who has selected the "Wedding March" by Toshiro Mayuzumi for her wedding.

Miss Nishihara is one of the organists of the Toronto Buddhist Church.

It is said that Richard Wagner became very interested in Oriental philosophy. He also worked [illegible] the Nirvana Symphony [illegible]. It is also [illegible] that Toshiro Mayuzumi wrote the symphony "Nirvana" having been inspired by the temple bells of Japan.

To be on holiday

TORONTO — The Reverend Newton Ishiura will be on vacation from August 3rd until the 23rd. All those requiring appointments and other matters are requested to call the church during the day at 921-[illegible].

Japan's Office Flowers

TOKYO — [illegible]

[illegible] in offices.

[illegible]

Travel Arrangements

Air—Ship—Bus—Rail

Anywhere — Anytime

Tours—Hotel—Sightseeing

Travellers Cheques Obtainable

Travel, Accident and Baggage Insurance

[illegible]

Passage [illegible] by Steamer or Air

Call for Reservations or Information — EM. 8-9934

T. KAMEOKA

K. Iwata Travel Service

559 Dundas St. W., Toronto 140

Personal Notes

CARD OF THANKS

TORONTO — The family of the late Mrs. Toye Kaneko wish to convey their sincere thanks to their relatives, friends and neighbours for their many acts of kindness and expressions of sympathy during their recent bereavement.

Tomi Mizosawa
Mrs. T. Omura (Beth)
Mickey Kaneko

Paul K. Asada, D.C., N.D.

"Doctor of Chiropractic"

728A St. Clair Ave. West
(½ block West of Christie)
TORONTO

651-8060 Res. 621-1989

FIRE — THEFT — AUTO

Consult

RITZ KINOSHITA

For All Classes of

INSURANCE

Phone: PL. 9-2632
OR
PL. 5-7317

[illegible] BEST POLICY

Consult

William Wales Ltd. Insurance Agents

2 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
Phone 368-4681

Thos. T. Onizuka, B.A.

BARRISTER, SOLICITOR and NOTARY PUBLIC

121 RICHMOND ST. W.
TORONTO 1

363-5002 — 691-5388 (Res.)

Buy & Sell -- Your Home

Through

Mits Kuroda

Representing

Robt. Owen, Realtor

2685 Eglinton Ave. East
Phone 266-1501 - Res. 261-2581

Hyland Flowers

proprietor

JON ONODERA

HU. 9-4654 — HU. 1-880[illegible]
(Business) (Residence)

540 Eglinton Ave. W.
Toronto

Fully Licenced

NIKKO GARDEN

Reservations: EM. 6-2164

For best arrangements

Reserve ahead of time.

VARIOUS KINDS OF SUSHI AND OTHER JAPANESE CUISINES AVAILABLE FOR FAMILY PARTIES

460 Dundas St. W.
Toronto

Gertrude Urabe

AGENCY

Office, 43 Eglinton Ave. East
Phone 485-5087
Home phone: 449-9293

BE BLOOD DONORS

GIVE TOGETHER

A FIRST . . . Cont. From P. 1

'Women's Flying Association' in Japan. If I'm called upon (and this isn't likely) to assume a position in it I may yet go back".

Nevertheless, she feels she would probably feel uncomfortable in Japan.

"It's hard to adjust from situation A to situation B then back to A again particularly after the age of 25 or 30. The body makes adjustments for different kinds of foods. I've adjusted my ways of thinking — and the ways of thinking (Canada and Japan) are so different. If a comparison were possible, there would be about a 70% difference."

Near Disaster

At 13 years of age, she was working for the Japanese government in Kure city (25-30 miles from Hiroshima). Her memories of the atom bomb are a little disjointed — "There was an intense flash of violet light. Everyone rushed outside. Then a powerful blast of wind bowled everyone over. And then as we looked up, there was the mushroom cloud . . . followed by a thunderous noise".

One month later, as a reporter for her school newspaper, she visited the epi-centre of the blast area.

"Five minutes. That was enough. It was horrible. One month later you could still feel the heat."

The hospitals in Kure, as she recalls were filled with blast victims, some so badly burned and swollen, "you couldn't tell men from women."

As a result of the five minutes in Hiroshima, Chiyoko had a narrow escape with death. She developed dental problems, her face became swollen and her temperature jumped to 104 degrees for two weeks. The dentist told her, encouragingly — "You're lost". However, showing great will power, she recovered completely. Had she been a year older, things might have been different. At 14, she was to go to a girls' school in Hiroshima.

She enjoys sports, particularly swimming and has a 4th degree is Sogetsu Ikebana.

Complimented on her skill in English, she replied — "I don't really speak well, I just talk a lot."

Kashiwado . . . Cont. from p. 2

The stocky ozeki tried thrusting his opponent out, but the No. 1 maegashira managed to hold firm at the belt. But Koto is even stronger on the sash and wasted no time in running his rival to the edge and crushing him out—"yoritaoshi." Toda is 1-3.

Both sekiwake were up against a pair of vigorous slappers, but managed to survive the onslaughts to pick up their third wins in four days. Hasegawa was shoved to the edge by Asanobori, who upset Kashiwado, and was hard put to hold off the energetic little rascal. The sekiwake finally got things under control, however, and pushed out the No. 3 maegashira for the win—"oshidashi." Asa is 2-2.

Maenoyama was also driven up against the straw ridge and had to turn on the pressure to extricate himself. Wakafutase seemed determined to win his first tourney bout by upsetting the sekiwake, but it was not to be The big Korean retaliated with an even stronger "tsuppari" (thrusting) assault and finally boomed his roly-poly rival out of the circle—"oshidashi." Waka is now 0-4.

Ranking — Yokozuna, Ozeki Sekiwake, Komusubi, Maegashira.

A-Museum Plan

TOKYO. — A group of Japanese pacifists formed a citizens committee recently to preserve a small fishing boat that was showered by nuclear fallout at Bikini 15 years ago.

The committee, which included Tokyo's left-leaning governor, Ryokichi Minobe, said it will convert the 99-ton Lucky Dragon into "an atom and hydrogen bomb museum."

The Lucky Dragon was hit by radioactive dust while operating near a U.S. nuclear test site in the Bikini atoll March 1, 1954. The ship's 23 crewmen later died of liver ailments.

U.S. Prestige . . Cont. from p. 1

fashion, however, they refrained from the cheers and yells reported from London's Trafalgar Square and elsewhere.

Another View

Not all comments were laudatory. Just as some interviewed on radio in the United States said moon money should be spent on alleviating poverty, so radical students at Tokyo's Waseda University said:

"This doesn't have any relationship to the class struggle. . .

"They get to the moon, so surely I should at least be able to get to the seaside for a holiday!" (A reference to jammed roads and urbanization.)

One major Tokyo paper quoted on its front page a comment by an unnamed source which it used as the basis for a column: "How can the same nation that does such a splendid thing also store nerve gases on Okinawa?"

A Question of Ethnicity?

By A. B. HOTTA

(Continued from last edition)

I think we've all been brought up with two conflicting beliefs. One involves Canada's multi-culturalism and the seeming human fascination for variety and the other, the belief that everyone should act, think and look somewhat alike.

Because of this, there is a major identity crisis brewing among young Japanese (specifically Sansei). Where in fact do we belong? The simplistic answers of the past just won't do any more. The struggle of the black people for a self-respecting and potent black identity has made this glaringly obvious.

The classical "ethnics" and paradoxically the "assimilados" probably think they have it solved. But then again, neither of them are really coming to grips with one group or the other. If only because of our relative size as a minority group, the balance of opinion would probably show a greater proportion of "assimilados."

Identity and Pluralism

But if a minority wishes to preserve or protect its identity (particularly an identity which was previously despised), should we call it racism? If the society functions on the basis of being a pluralistic one, (with refreshing variety etc.) how far should homogeneity go? If we submerged ourselve completely, would this really be satisfactory to a majority which places some value on pluralism? If one is only defensive—is the black man's hate the same as the white man's?

A philosophy professor on surveying his freshman class, ventured that they should get away from "ethnic" affiliation, that it is comfortable belonging to some ethnic group but it may limit your outlook. I take it that this was a personal opinion of his that one must deal with the problems of living and just being human.

Just Being Human

Yet, what if this "just being human" is inextricably tied or is affected by our particular group ascription? As an example, the black people belong to a particular colour grouping. This grouping has had many negative values attached to it by the culture and its values. This was especially true if the black people themselves adopted the same evaluation of themselves. This would affect their behavior, ambitions, and would influence the way they deal with their environment, themselves, and other people. If they doubted they were fully human, if they believed that their cultural background and physical features were indeed inferior, and adopted other standards by which to judge themselves (i.e. beauty equals fair complexion, straight hair, and thin nose) how could they possibly be equipped to deal with the problem of "just being human"? Trying to run away from their blackness, and the cheap evaluation of it, and attempting to lose themselves in the white majority was certainly not the way to appreciate themselves as human beings. Their self-respect would be built on the rather shifting sand of majority group whim. Here is the value of black nationalism: a genuine self-respect built simply upon one's own evaluation and also a healthy respect for what may be the peculiarities of one's group.

Asiatics Backward

Asiatics are behind in their development along these lines. We seem to have assumed that in refusing to see prejudice, in not asserting our cultural rights from the beginning, in making every rationalization for white racism as possible, we are eliminating the colour question. But nothing could be further from the truth. It indicates rather, that the Japanese harbour decidedly non-democratic tendencies; that we are no more committed to democratic ideals (personal and societal) than "Uncle Tom".

Quietly seeking acceptance may be the path of least resistance but, if there is truly to be co-operation in a vital democracy, then co-operation surely cannot be unilateral.

Expo Bicycle Tour Could End For Lack of Funds

KIRKLAND LAKE, Ont. — A money-plagued 15,000-mile bicycle adventure for 70 young women may be nearing an end with only 500 miles covered.

The women left Montreal's Man and His World June 17 on the start of a tour of Canada and Japan, planned as part of Expo 70. They left here for Timmins, some 80 miles away by road.

But already four have returned home and others are threatening to do so. The women said they each paid trip organizer Claude Dube $225 when they signed up for the tour last February.

Short of Funds

Dube, 29, a former bartender from Quebec City and now president of the Canadian National Bicycle Club, said the only additional money he has received toward the venture is a $5,000 grant from the federal government.

He told an interviewer that this and the money the women paid were used to buy the 70 three-speed bicycles they are using, 14 [illegible] school buses which [illegible] renovated [illegible] a bicycle repair [illegible] and a luggage-[illegible].

Dube admitted [illegible] financial position [illegible] no arrangements [illegible] made for the [illegible] to Japan or their [illegible] This would [illegible]

The women [illegible] arrive in [illegible] ber.

"We only [illegible] club funds," Dube [illegible]

Treated After Fire

SASEBO, [illegible] men were [illegible] haustion [illegible] after a fire [illegible] Guard cutter [illegible] sebo naval [illegible]

More [illegible] panies [illegible] Formosa [illegible] the island's [illegible]

The New Canadian

Second class mail registration number [illegible]

PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY

SUBSCRIPTION
$3.00 per 6 months
$5.00 per year
in advance

T. UMEZUKI Publisher
KEN MORI Japanese Editor And Advertising.
A. B. HOTTA [illegible] Editor

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5005

CLASSIFIED

Female Help Wanted

GIRL [illegible]

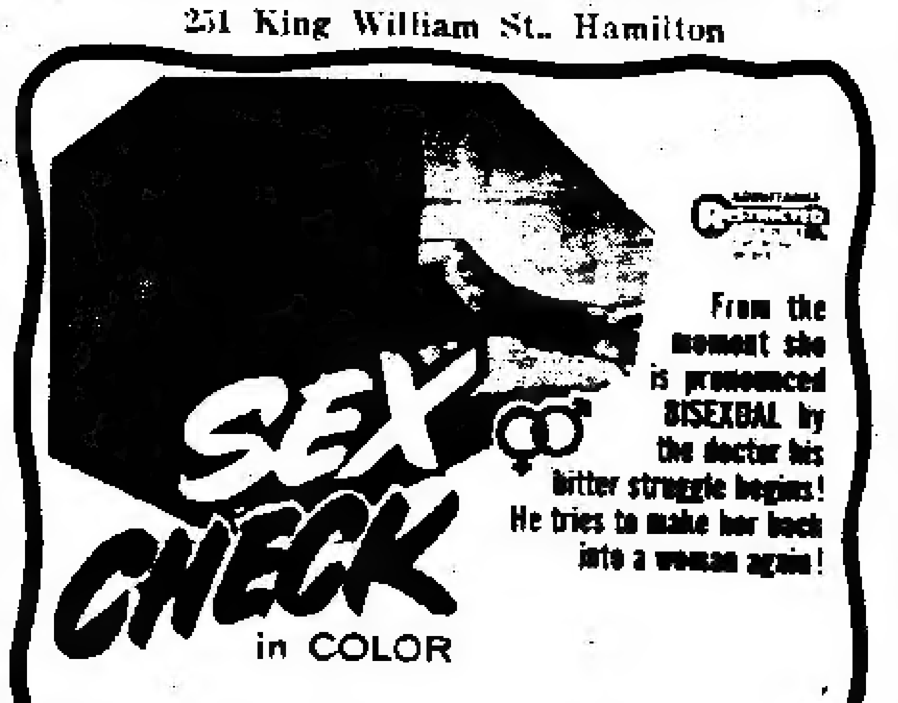
Male Help Wanted

IMPORT-EXPORT [illegible]

Rooms To Let

THREE [illegible]

INTERNATIONAL CINEMA
251 King William St., Hamilton



Japanese with English subtitles
Playing one week only — July 25—31
Plus 2nd Feature — "Caressed" (Restricted)

Escorted Autumn Tours to Japan

* Departure — November 2nd, Sunday

For further information and reservations contact

Furuya Travel Service

365 Spadina Ave.
Toronto 2-B, Ont.
Tel. 366-1075

Night Tel.:
Ts[illegible]ki 535-9935
Uye[illegible] LE. 6-1403

TORIC OPTICAL

OPTOMETRISTS

Complete Care For Your Eyes

視力鑑定士

[illegible]一切御用命に[illegible]

118 West Hastings St.
VANCOUVER, B.C.

SMALL SHOE SIZES

NEW SUMMER STYLE
Ladies' shoes from 1 up to 11
Men's Scott McHales 4 up to 14

ALBERT'S SHOE STORE
1328 Queen St. West
Phone LE. 1-1931, Toronto